Cantonese exclusive focus marker -dak as perfective aspect

Ka-Fai Yip Yale University kafai.yip@yale.edu

at The 28th International Conference on Yue Dialects, Hong Kong Metropolitan University
December 13-14, 2024

1. Introduction

- Verbal suffix -dak in Cantonese
 - Exclusive (restrictive) focus use, meaning 'only' Today's focus!
 - See: T. Lee (1995), Luke (1999), Tang (2000, 2002), P. Lee & Pan (2007), Li (2014:§4), P. Lee (2019:§4.4), Lam (2023), Lui (2023)

(1) The focus use of -dak

佢睇**得**三本書。

Keoi tak-**dak** [saam-bun syu]_F. 3SG read-DAK three-CL book 'S/he only read three books.'

(Tang 2002:267)

• Besides its descriptive phrase marker, modal and realizational/converbal uses (e.g., Luke 1999, Tang 2003, Cheng & Sybesma 2004, P. Lee & Pan 2007, Yip 2022, Lam 2023)

(2) Other uses of -dak

a. 佢行得好快。

Keoi haang**-dak** hou faai. (descriptive phrase marker)
3SG walk-DAK very fast
'S/he walks very fast.' (Tang 2002:267)

b. 佢食**得**龍蝦。

Keoi sik-dak lunghaa. (modal)
3sG eat-DAK lobsters
'S/he can eat lobsters.' (Tang 2002:267)

c. 佢搵**得**你,就肯定有困難啦。

[Keoi wan-dak nei], zau ganghai jau kwannaan laa1. (realization/converb) 3SG find-DAK 2SG then must have difficulties SFP Since s/he found you, (s/he) must have some sort of difficulties.' (Luke 1999:216)

Focus operator / _ + cardinal nominals
-dak Descriptive phrase marker / _ + bounded adjective
Modal and converb / elsewhere

(Yip 2022:148, modified from Tang 2002:303)

- ➤ -Dak as a focus operator
 - Operates on post-verbal elements with quantity [+Q] (e.g., Tang 2002, P. Lee & Pan 2007)
 - Claimed to be an exclusive focus operator in (5) (Li 2014:§4, P. Lee 2019:§4.4)
- (4) a. 啲聽眾問得[兩個講者]F呢條問題。

Di tingzung man-dak [loeng-go gongze]_F ni-tiu mantai. (IO focus)

CL.PL audience ask-DAK two-CL speaker this-CL question

'The audiences asked only two speakers this question.' (Tang 2002:269)

b. 啲聽眾問得我[兩條問題]F。

Di tingzung man-dak ngo [loeng-tiu mantai]_F. (DO focus)

CL.PL audience ask-DAK 1SG two-CL question

'The audiences asked me only two questions.' (Tang 2002:269)

(5) Assertion: $\neg \exists x [(x \neq a) \land P(x)]$

(Li 2014:147)

(where a = focused element, P = the predicate -dak attaches to)

Prose: there does not exist any x such that x is not the focused element a and x has the property P

→ Excludes all the elements other than the focused one

- ➤ Today's goals
 - I argue that -dak is primarily a perfective aspect marker, not a focus operator
 - □ Support #1: *Unnoticed* aspectual restrictions of -dak
 - Support #2: Form-meaning mismatch in exclusive doubling with zinghai 'only'
 - □ Support #3: Exceptional scope of -dak
 - I propose that -dak's focus use is syntactic agreement with an exclusive operator
 - (6) [TP ... [zinghai/EXCL_[iexcl:+] [AspP dak_[iAsp:PFV,uexcl:_]] [VP V ... ▲ (Agree relation)
 - □ As a synchronic reflex of <u>diachronic development</u> -dak's focus use (Yiu 2019)
 - □ Corroborates the <u>operator-particle dependency</u> (Quek and Hirsch 2017; Bassi et al. 2022; Sun 2021; Branan and Erlewine 202; Yip 2023; *i.a.*)
 - □ A new understanding of "discontinuous constructions" (Tang 2006 et seq.)

Roadmap:

§2: Aspectual restrictions of -dak §3: Peculiar focus uses of -dak

§4: Proposal §5: Conclusion

2. Aspectual restrictions of *-dak*

- ➤ -Dak expresses an episodic perfective reading but not an imperfective reading
 - (7)a (reproduced from (1)) translates to (7)b with perfective suffix -zo

(7) a. 佢睇得[三本書]F。

Keoi tak-**dak** [saam-bun syu]F. 3SG read-DAK three-CL book 'S/he only read three books.'

b. 但淨係睇咗[三本書]F。

Keoi **zinghai** tak-**zo** [saam-bun syu]_F. 3sG only read-PFV three-CL book 'S/he only read three books.' (≠reads)

2.1. Eventuality types

As observed as early as in T. Lee (1995) and Tang (2000, 2002), -dak can only combine with **bounded/telic events**: accomplishment and achievement.

(8) 小明今天寫得一篇論文。

Siu-Ming gamnin se-dak jat-pin leonman. (Accomplishment)
Siu-Ming this.year write-DAK one-CL article
'Siu-Ming wrote only one article this year.' (Tang 2002:273)

(9) 呢次戰爭死得兩個士兵。

Ni-ci zinzang sei-**dak** loeng-go sibing. (Achievement) this-CL war die-DAK two-CL soldier 'Only two soldiers died in the war this time.' (Tang 2002:273)

• No atelic events like activity, due to the [+Q] requirement

(10)*阿明跑得馬拉松。

*Aaming paau-dak maalaaicung. (Activity)
Ming run-DAK marathon
Int.: 'Ming only runs marathon.'
(only acceptable with the modal reading 'Ming can run marathon.')

- No states—not reducible to the [+Q] requirement
 - Patterns with perfective -zo
 - □ Contrasts with *zinghai* 'only'
- (11) a. *佢喺得一間好靚嘅 café 度。

*Keoi hai-dak jat-gaan hou leng ge café dou.

3SG at-DAK one-CL very prettyGE café LOC
Int.: 'S/he is only at a pretty café.'

b.*佢喺咗一間好靚嘅 café 度。

*Keoi hai-**zo** jat-gaan hou leng ge café dou. (State, with -zo) 3SG at-PFV one-CL very prettyGE café LOC Int.: 'S/he is already at a pretty café.'

(12) 佢淨係喺一間好靚嘅 café 度(咋)。

Keoi **zinghai** hai jat-gaan hou leng ge café dou (zaa3). (State, with *zinghai*) 3SG only at one-CL very prettyGE café LOC SFP 'S/he is only at a pretty café.'

(State, with -dak)

Contrasts with other quantificational/focus suffixes as well

(13)a. 大家都喺晒度。

Daaigaa dou hai-**saai** dou. (State, with -saai) everyone all at-ALL LOC 'Everyone is here.'

b. 連啲筆痕都喺埋度。

Lin di-bathan dou hai-**maai** dou. (State, with -maai) even CL.PL-pen.mark also at-ALSO LOC 'Even those pen marks are (also) there.' (TVmost, 2016-2-13)

Previous characterization

- T. Lee (1995: 12): -dak has "a completive aspectual meaning" (cf. completive 完 jyun 'finish')
- Tang (2000, 2002) concluded that -dak has the boundedness requirement on eventualities

However:

- It is **not clear** why a focus operator imposes restrictions on *situation/inner aspect*
- Indeed, -dak encodes **perfective aspect**—viewpoint/outer aspect!

 (For split aspect, see: Gu 1995, Tsai 2008, Huang, Li & Li 2009, Sybesma 2017, Lu, Lipták & Sybesma 2019, Yip 2020, Tang 2022, Liu & Yip 2023, Lee & Pan 2024)

2.2. Compatibility with modals

- Root modals: deontic and dynamic modals
 - While zinghai may be used under deontic/permission modal hoji 'may', -dak cannot

(14)a. 個學生<u>可以</u>淨係交一份功課。

Go hoksaang <u>hoji</u> **zinghai** gaau jat-fan gongfo. CL student may only submit one-CL assignment 'It is okay for the student to only submit one assignment.'

b. *個學生可以交得一份功課。

*Go hoksaang <u>hoji</u> gaau-**dak** jat-fan gongfo. CL student may submit-DAK one-CL assignment Int.: 'It is okay for the student to only submit one assignment.'

• The **same with perfective** -*zo* (*cf.* Tsai 2015 for the aspectual restrictions under root modals)

(15)*個學生可以(淨係)交咗一份功課。

*Go hoksaang <u>hoji</u> (zinghai) gaau**-zo** jat-fan gongfo.

CL student may only submit-PFV one-CL assignment

Int.: 'It is okay for the student to have (only) submitted one assignment.'

- The same goes for other root modals
 - Dispositional/future wui 'will'; Deontic jinggoi 'should', jiu 'must'
 - □ Dynamic gam 'dare' and hang 'be.willing.to'

- Epistemic modals: allows perfective aspect under its scope (cf. Tsai 2015)
 - Zinghai and -dak can be embedded under epistemic modals
 - Same with perfective -zo
- (16)a. 個學生{可能/一定}淨係交一份功課。

Go hoksaang {honang/ jatding} zinghai gaau jat-fan gongfo. CL student perhaps/ definitely only submit one-CL assignment 'The student perhaps/definitely submits one assignment.'

b. 個學生{可能/一定}交得一份功課。

Go hoksaang {honang/ jatding} gaau-dak jat-fan gongfo. CL student perhaps/ definitely submit-DAK one-CL assignment 'The student perhaps/definitely only submitted one assignment.'

(17)個學生{可能/一定}(淨係)交咗一份功課。

Go hoksaang {honang/ jatding} (zinghai) gaau-zo jat-fan gongfo. CL student perhaps/ definitely only submit-PFV one-CL assignment 'The student perhaps/definitely (only) submitted one assignment.'

- 2.3. Compatibility with aspectual markers
- Perfective *jau* 'have' and its negation *mou* 'not have'
 - Zinghai is compatible with jau/mou, -dak is not
 - Same with perfective -zo (cf. Wang 1965 for Mandarin mei(you) and -le being suppletive)
 - → The two perfective markers compete for the same syntactic position

(18) a. 我{有/有}**淨係**畀五蚊。

Ngo {jau/ mou} zinghai bei ng-man. 1SG have/ not.have only give five-dollar 'I did/didn't only give five dollars.'

b. *我{有/有}畀**得**五蚊。

*Ngo {jau/ mou} bei-dak ng-man. 1SG have/ not.have give-DAK five-dollar Int.: 'I did/didn't only give five dollars.'

(19)??我{有/冇}畀咗五蚊。¹

??Ngo {jau/ mou} bei-**zo** ng-man. 1SG have/ not.have give-PFV five-dollar Int.: 'I did/didn't (only) give five dollars.'

• The same for *mei* 'not yet, have yet to'.

¹ Note that verum focus and metalinguistic negation may improve the judgment, which I set side for now.

2.4. Non-finite embedding

- Some **non-finite** clause-taking predicates **cannot** embed *outer* aspectual markers
 - Subject control verbs: soeng 'want to', gaiwaak 'plan to'
 - Zinghai may be embedded under these non-finite clauses, -dak cannot
 - Same with perfective -zo

(20)a. 我{想/計劃}一日淨係食兩餐。

Ngo {soeng/ gaiwaak} [jat-jat zinghai sik loeng-caan]. 1SG want plan one-day only eat two-meal 'I want/plan to only eat two meals per day.'

b. *我{想/計劃}一日食得兩餐。

*Ngo {soeng/ gaiwaak} [jat-jat sik-dak loeng-caan].

1SG want plan one-day eat-DAK two-meal
'I want/plan to only eat two meals per day.'

(21)*我{想/計劃}一日食咗兩餐。

*Ngo {soeng/ gaiwaak} [jat-jat sik-**zo** loeng-caan]. 1SG want plan one-day eat-PFV two-meal 'I want/plan to only eat two meals per day.'

> Interim summary:

	Zinghai	-dak	<i>-zo</i>
1. Stative predicates	OK	*	*
2a. Under root modals	OK	*	*
2b. Under epistemic modals	OK	OK	OK
3. Perfective <i>jau</i> 'have' etc.	OK	*	*
4. Non-finite embedding	OK	*	*
(aspectual lowering excluded)			

 \rightarrow -Dak indicates the **perfective** aspect

3. Peculiar focus uses of -dak

- 3.1. Exclusive doubling
- > Zinghai and -dak may be used together with a single focus association.
 - "<u>Discontinuous constructions</u>" (框式結構) (Tang 2015:304; cf. Tang 2006 et seq, Cheng 2015)
 - Syntax-semantics/form-meaning mismatch: the <u>truth condition</u> remains the same.
 - → unexpected if both mean 'only' in the doubling case
- (22) 但**淨係**睇咗[三本書]_F。

(Singleton zinghai)

Keoi **zinghai** tak-**zo** [saam-bun syu]_F. 3SG only read-PFV three-CL book 'S/he only read three books.'

(23) 佢睇**得**[三本書]F。

(Singleton -dak)

Keoi tak-**dak** [saam-bun syu]_F. 3SG read-DAK three-CL book 'S/he read only three books.'

(24) 但**淨係**睇**得**[三本書]_F。

(Exclusive doubling)

Keoi **zinghai** tak-**dak** [saam-bun syu]_F.

3SG only read-DAK three-CL book

'S/he only read three books.' (Lit.: 'S/he only read only three books.')

NOT: 'S/he only did one thing, which is only reading three books.'

• Note that the not-at-issue meaning/presupposition might be different, see Li (2014:§4), P. Lee (2019:§4.4) for a scalar account.

- The so-called 'only'-concord phenomenon
 - Widespread in other languages
 - a. Akan (C. Ahenkorah p.c.)
 - b. Bangla (U. Banerjee p.c.)
 - c. Cantonese (A. Law 2004; P. P.-l. Lee 2019; Yip 2023, 2024)
 - d. Dutch (Barbiers 2014)
 - e. Ga (Renans 2017)
 - f. German (Hole 2015; J. Bayer 2020)
 - g. German sign language (Herrmann 2013)
 - h. Hindi (Bajaj 2016)
 - i. Japanese (Erlewine 2012)
 - j. Kasem (Aremu 2024)
 - k. Korean (Y. Lee 2005)
 - 1. Mandarin Chinese (Hole 2017; Sun 2021)
 - m. Vietnamese (Hole 2013, 2017; Erlewine 2017a; Sun 2021, Yip 2023)
 - n. Yoruba (Yip and Adedeji 2024)
 - Not allowed in English:
- (25) #He only read only three books.

(Int.: "three books" being the only focus associate)

- But compare to: negative concord (e.g., Zanuttini 1991, Zeijlstra 2004)
- (26) a. S/he ain't going nowhere.
 - b. S/he is **not** going anywhere.

3.2. Exceptional scope

- Note that *some* non-finite-clause-taking verbs allow *-zo* embedding, which **also** allow *-dak* embedding
 - <u>Subject control</u>: soengsi 'try to'; <u>object control</u>: bik 'force', ceng 'invite', etc.
 - **Aspectual lowering** (Grano 2014, N. Huang 2018, J. Huang 2022, Liu & Yip 2023) Perfective meaning scopes over the matrix verb!

(27) 我逼佢[唱咗一首歌]。

Ngo <u>bik</u> keoi [coeng-**zo** jat-sau go]. 1SG force 3SG sing-PFV one-CL song 'I forced him to only sing one (song)'.

(28) 我<u>逼</u>佢[唱**得**一首歌]。

Ngo <u>bik</u> keoi [coeng-dak jat-sau go]. 1SG force 3SG sing-DAK one-CL song 'I forced him to sing only one (song)'.

• We will focus on the scopal interpretation of (28)!

Narrow scope

- Zinghai and -dak may take narrow scope under the matrix verb 'force'
- (29) [Context: In a karaoke, time is limited and everyone is supposed to only sing one song. Ming wanted to sing two, but I managed to force him to sing only one.] (佢本來想唱兩首,...)
 - a. 我逼佢[淨係唱咗一首]。

Ngo <u>bik</u> keoi [**zinghai** coeng-zo jat-sau]. (force > only)
1SG force 3SG only sing-PFV one-CL
'I forced him to only sing one (song)'.

b. 我<u>逼</u>佢[(**淨係**)唱**得**一首]。

Ngo <u>bik</u> keoi [(**zinghai**) coeng-**dak** jat-sau]. (force > only)
1SG force 3SG only sing-DAK one-CL
'I forced him to only sing one (song)'.

➤ Wide scope

- Zinghai may take wide scope over the matrix verb 'force' if it is placed in the matrix
- Surprisingly, -dak may also take wide scope, even when embedded!
- (30) [Context: In a singing class, everyone was supposed to sing two designated songs. Ming was very shy and didn't want to sing even one. As a considerate teacher, I gave him a pass and only forced him to sing one, rather than two.]

(佢唔想唱呢兩首歌,...)

a. 最後我**淨係**逼佢[唱咗一首]。

Zauhau ngo **zinghai** <u>bik</u> keoi [coeng-zo jat-sau]. (only > force) eventually 1sG only force 3sG sing-PFV one-CL 'I only forced him to sing one (song)'.

b. 最後我(淨係)逼佢[唱得一首]。

Zauhau ngo (**zinghai**) <u>bik</u> keoi [coeng**-dak** jat-sau]. (only > force) eventually 1SG only force 3SG sing-DAK one-CL 'I only forced him to sing one (song)'.

→ A **mismatch** between the <u>pronounced</u> position (<u>embedded</u>) and the interpreted position (matrix)!

- This reading is different from a multiple/stacked 'only' reading
- (31) 我淨係逼佢齋(係)唱咗一首。

Ngo **zinghai** <u>bik</u> keoi [**zaai(hai)** coeng-zo jat-sau]. (only > force > only) 1sG only force 3sG only sing-PFV one-CL 'I only forced him to do one thing, which is to only sing one (song)'.

More examples

(32) 我淨係請佢講得一分鐘野。

(only>invite)

Ngo **zinghai** ceng keoi [gong-**dak** jat-fanzung je]. 1SG only invite 3SG say-DAK one-minute thing 'I only invited him to give a one-minute speech.'

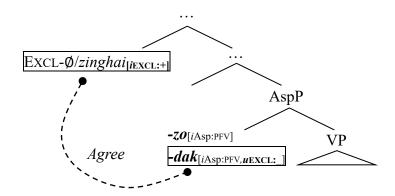
(33) 我淨係叫佢睇得一本書(咋)。

(only>ask)

Ngo **zinghai** ceng keoi [taai-**dak** jat-bun syu] (zaa3). 1SG only invite 3SG read-DAK one-CL book SFP 'I only ask him/her to read one book.'

4. Proposal: -dak as perfective aspect

- Two major components
 - #1 -Dak, just like -zo, is a perfective aspect marker
 - Projects AspP
 - \Box Formulated as carrying the interpretable aspectual feature [$iAsp:\underline{PFV}$]
 - #2 The 'only' meaning does *NOT* come from *-dak*, but it is a result of the **Agree** relation with an <u>exclusive operator</u>
 - Exclusive operator: yields 'only' meaning, either null or realized as *zinghai*
 - □ -Dak carries the uninterpretable exclusive feature [iExcl:_]
 - □ Following the prevailing **operator-particle approach** to exclusive doubling (Quek and Hirsch 2017; Bassi et al. 2022; Sun 2021; Branan and Erlewine 202; Yip 2023; *i.a.*)



- ➤ #1: The aspectual restrictions follow
 - -dak is a perfective aspect
- > #2: Exclusive doubling follows
 - -dak is not an exclusive operator
 → There is no syntax-semantic mismatch when it co-occurs with zinghai!
 - The 'only' meaning in singleton -dak cases comes from null EXCL-Ø (also proposed by Lee 2005, Quek and Hirsch 2017; Bassi et al. 2022; Sun 2021; Yip 2023; i.a.)
- ➤ #3: Exceptional scope follows
 - Even when -dak is embedded, it may agree with an exclusive operator across a non-finite clause boundary in the matrix clause
- (34)最後我(淨係)逼佢唱得一首。

Zauhau ngo (**zinghai**) <u>bik</u> keoi [coeng-dak jat-sau]. (only > force) eventually 1sG only force 3sG sing-DAK one-CL 'I only forced him to sing one (song)'.

(35) [TP-matrix I [EXCL/zinghai [VP-matrix force him [AspP-embedded -dak [VP-embedded sing one song ...

- ➤ Diachronic support from early Cantonese (Yiu 2019)
 - 得 dak 'acquire'
 - 19th century: -dak did not have the focus use but had a "realization" (實現) use
 - Note that the question with -dak in (36) is **answered with the perfective marker** 曉 hiu (cf. Kwok & Kataoka 2006)
- (36) 我叫你買嘅茶杯,你買嘵未呢? 買嘵咯。買**得**幾多呢? 買**嘵**二十只 我叫你買茶杯,你買了沒? 買了。買了多少? 買了二十個。 (《散語四十章》, 1877) (Example and Mandarin translation cited from Yiu 2019:170)
- ➤ Mid-20th century:
 - -Dak's 'only' focus use was developed from co-occurrence with other 'only' elements
- (37)因為當時,我爸爸要帶我去外洋考察,我**祇系讀得**一個星期**啫** 因為當時我爸爸要帶我到海外去考察,我只讀了一個星期!(《十月芥菜》,1952) (Example and Mandarin translation cited from Yiu 2019:172)
- ➤ I take -dak's exclusive agreement as a synchronic reflex of the diachronic development

5. Conclusion

- Summary
 - I showed that -dak is primarily a perfective aspect marker, not a focus operator
 - □ Support #1: *Unnoticed* aspectual restrictions of -dak
 - Support #2: Form-meaning mismatch in exclusive doubling with zinghai 'only'
 - □ Support #3: Exceptional scope of -dak
 - I proposed that -dak's focus use is syntactic agreement with an exclusive operator

- □ As a synchronic reflex of <u>diachronic development</u> -dak's focus use (Yiu 2019)
- □ Corroborates the <u>operator-particle dependency</u> (Quek and Hirsch 2017; Bassi et al. 2022; Sun 2021; Branan and Erlewine 202; Yip 2023; *i.a.*)
- □ **A new understanding of** "discontinuous constructions" (Tang 2006 et seq.)
 - → Postverbal elements as agreement markers (有嘢論) with preverbal operators (cf. the agreement view on converbal suffixes in Yip 2019, 2022a, 2022b)
 - → Offer a potential explanation on why "後置成份是較抽象成份,有較寬廣的語義指稱,前置成份是較具體成份,指稱比較直接。" (Cheng 2015)

References

- Bassi, Itai, Aron Hirsch & Tue Trinh. 2022. Pre-DP only is a propositional operator at LF: a new argument from ellipsis. In *Proceedings of SALT 32*, 814–830.
- Branan, Kenyon & Michael Yoshitaka Erlewine. 2023. Anti-pied-piping. Language 99(3). 603-653.
- Cheng, Siu Pong. 2015. The Relationship of Syntactic and Semantic Aspects of Postverbal Particles and Their Preverbal Counterparts in Hong Kong Cantonese: The Chinese University of Hong Kong PhD dissertation.
- Grano, Thomas. 2014. Control without finiteness contrasts: Aspect and complement size in Mandarin Chinese. Ms., Indiana University, Bloomington.
- Huang, Cheng-Teh James. 2022. Finiteness, opacity, and Chinese clausal architecture. In Andrew Simpson (ed.), *New explorations in Chinese theoretical syntax:Studies in honor of Yen-Hui Audrey Li*, 17–76. Amsterdam: John Benjamins. https://doi.org/10.1075/la.272.02hua.
- Huang, Zhipeng Nick. 2018. Control complements in Mandarin Chinese: Implications for restructuring and the Chinese finiteness debate. *Journal of East Asian Linguistics* 27(4). 347–376.
- Lam, Cherry Chit-yu. 2023. "Rethinking postverbal 'acquire' and related constructions in Cantonese." *Language and Linguistics*, 24(4), 674-732.
- Lee, Hun- tak Thomas. (1995) "Postverbal quantifiers in Cantonese". Ms., The Chinese University of Hong Kong.
- Lee, Peppina Po-lun. 2019. Focus Manifestation in Mandarin Chinese and Cantonese: A Comparative Perspective. London & New York: Routledge.
- Lee, Po-lun Peppina, and Pan Hai-hua. (2007) "Guangdonghua dongci cizui 'dak' ji qita lianghuacizui de yuyi yanjiu [A semantic study of Cantonese verbal suffix dak1 and other quantifying suffixes]". In Lin- yi and Yu- jin (eds.) *Proceedings of the 11th International Conference on Studies on Yue and Cantonese Dialects*. Nanning: Guangxi Renmin Chubanshe, pp. 300–16.
- Lee, Tommy Tsz-Ming and Victor Junnan Pan. 2024. The priviledged status of phases: licensing VP movement and ellipsis in Chinese.
- Lee, Youngjoo. 2005. Exhaustivity as agreement: The case of Korean man 'only'. *Natural Language Semantics* 13(2). 169–200.
- Li, Yee-na. (2014) A Semantic Study of Restrictive Particles in Cantonese. Unpublished PhD dissertation, City University of Hong Kong.

- Lu, Man, Anikó Lipták, and Rint Sybesma. 2019. A structural account of the difference between achievements and accomplishments: evidence from Changsha Xiang Chinese. Journal of East Asian Linguistics (28). 279–306.
- Lui, Wilson. 2023. "Preverbal Dak1 in Cantonese." Current Research in Chinese Linguistics, 102(1), 65-80.
- Quek, Yihui & Aron Hirsch. 2017. Severing focus form and meaning in Standard and Colloquial Singapore English. In Andrew Lamont & Katerina Tetzloff (eds.), *Proceedings of North East Linguistic Society* 47, 15–24.
- Smith, Carlota S. 1994. Aspectual Viewpoint and Situation Type in Mandarin Chinese. *Journal of East Asian Linguistics* 3(2). 107–146.
- Sun, Yenan. 2021. A bipartite analysis of zhiyou 'only' in Mandarin Chinese. *Journal of East Asian Linguistics* 30. 319–355.
- Sybesma, Rint. 2017a. Inner Aspect. In Rint Sybesma, Wolfgang Behr, Yueguo Gu, Zev Handel, C.-T. James Huang, and James Myers (eds.), *Encyclopedia of Chinese language and linguistics*, Vol. I, 186–193. Leiden: Brill.
- Tang, Sze-wing. 2002. "Focus and -dak in Cantonese". Journal of Chinese Linguistics 30: 266–309.
- Tang, Sze-Wing. 2000. "Yueyu 'de' zi de yongfa [Usage of dak in Cantonese]". Fangyan 2000(12): 425-34.
- Tang, Sze-Wing. 2015. Yueyu yufa jiangyi [Lectures on Cantonese Grammar]. Hong Kong: The Commercial Press.
- Tsai, Wei-Tien Dylan. 2008. Tense anchoring in Chinese. *Lingua* 118(5). 675–686.
- Tsai, Wei-Tien Dylan. 2015. On the Topography of Chinese Modals. In Ur Shlonsky (ed.), *Beyond functional sequence*, 275–294. New York: Oxford University Press.
- Yip, Ka-Fai & Olabode Adedeji. 2024. A quantifier-particle approach to exclusive focus particles in Yorùbá, Ms., Yale University. https://lingbuzz.net/lingbuzz/ 008470.
- Yip, Ka-Fai. 2022a. Converbs and adverbial clauses: a case study in Cantonese. *Studies in Chinese Linguistics* 43(2): 143–169
- Yip, Ka-Fai. 2022b. Universal concord as syntactic agreement. UPenn Working Papers in Linguistics 28(1): 221–232.
- Yip, Ka-Fai. 2023. Agreeing with 'only'. In *Proceedings of 41st West Coast Conference on Formal Linguistics*, Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project (To appear). https://ling.auf.net/lingbuzz/007525.
- Yiu, Yuk Man Carine. 2019. The Emergence of [tekl]得 Indicating Only in Cantonese [粵語"得"只有義的產生]. *Dialect*, 41(2), 164-178.